



Die nichtselbsttätige Waage
The non-automatic weighing instrument



L'instrument de pesage à fonctionnement non automatique

Hersteller: <i>Manufacturer:</i> Fabricant:	Klaus-Peter Zander GmbH
Typ: <i>Type:</i> Type:	KPZ 71-9E
Nr. der EG-Bauartzulassung: <i>No. of the EC type-approval certification:</i> N° du certificat d'approbation CE de type:	T 2793
Herstellungsnummer: <i>Serial number:</i> Numéro de série:	XXXXX

entspricht dem in der Bescheinigung über die Bauartzulassung beschriebenen Baumuster, sowie den Anforderungen der EG-Richtlinie 2014/31/EU in der jeweils geltenden Fassung und den Anforderungen folgender EG-Richtlinien:

corresponds to the production model described in the EC type-approval certificate and to the requirements of the Council Directive 2014/31/EU as amended and to the requirements of the following EC directives:

correspond au modèle décrit dans le certificat d'approbation CE de type, aux exigences de la directive 2014/31/EU modifiée et aux exigences des directives CE suivantes:

- * **Diese Erklärung gilt nur in Verbindung mit einer Konformitätsbescheinigung einer benannten Stelle.**
- * *This declaration is only valid with a certificate of conformity by a notified body.*
- * *Cette déclaration est valide seulement avec une attestation de conformité d'un organisme notifié*

Anmerkung 1: Der mit * gekennzeichnete Satz entfällt, wenn die nichtselbsttätige Waage vom Hersteller geeicht wurde.
*Note 1: The sentence marked with * does not apply, if the non-automatic weighing instrument was verified by the manufacturer.*
*Note1: La phrase marquée avec * ne s'applique pas au cas où l'instrument de pesage à fonctionnement non automatique a été vérifié par le fabricant.*

Anmerkung 2: Bei der Eichung in Stufen kann die Gültigkeit der Konformitätserklärung vom Nachweis über die Durchführung der 2. Stufe der Eichung abhängen.
Note 2: In case of verification in two stages the validity of the declaration of conformity may depend on the documentation of the carrying out of the second stage of verification.
Note2: En cas de vérification en deux étapes la validité de la déclaration de conformité peut dépendre de la documentation sur l'exécution de la deuxième étape de la vérification.

Unterschrift
Signature
Signature

Datum
Date November 2016
Date